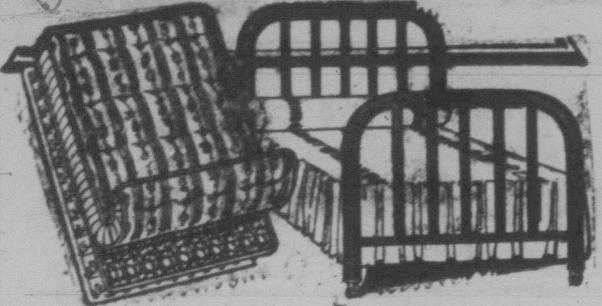


FALCONER'S

HARDWARE LIMITED FURNITURE
SELKIRK and ANDREWS — Phone: 51 157 and 57 065
Established 1905

ЦЕ ЛІЖКО КОМПЛЕТНО ТІЛЬКИ --- \$16.85



Лиш подумайте, красне, велике, викичене на горіховий колір ліжко, пружина не обтягається, а матрац зроблений з верстов феліцу. Це тільки дальший доказ, що у Фалконера можна купити дешевше—4-3 предмети тільки за \$16.85

ВІСІМ ШТУКОВИЙ СЕТ ДО СТОЛОВОЇ КІМНАТИ ЛИШ ЗА \$68.00

ІДЬТЕ ВСІ НА ПІКНІК РОБІТНИЧОГО ЗАПОМОГОВОГО Т-ВА!

СТАРАНИМ ВІДДІЛУ РОБІТНИЧОГО ЗАПОМОГОВОГО ТОВАРИСТВА У ВІННІПЕГУ

В НЕДІЛЮ, 16 СЕРПНЯ 1931 РОКУ

НА ФАРМІ РЗТ В ІСТ КИДОНАН

ВЕЛИКИЙ ПІКНІК

РОБІТНИЧОГО ЗАПОМОГОВОГО Т-ВА

Закликаємо членів і членкинь РЗТ та українських робітників і робітниць міста Вінніпегу прибути в той день чисельно на згадане підприємство і провести той день відпочинку на свіжій атмосфері весело з другими робітниками. На пікнік промовці пояснять про цілі й завдання цієї корисної робітничої запомогової організації — Робітничого Запомогового Товариства.

Заряд відділу РЗТ постановив також, що хто бажав би виситися в той день в члені РЗТ, той буде прийнятий за повноцінного члена, яке іншим разом вносить \$1.00. Рівнож молоді і ті, що не можуть платити долларову вkladку, матимуть нагоду вступити за 50 центовою вкладкою. Виснове до 50 центовою вkladку вносить на цей день 25 центів. Робітничі й робітничі! Справа належності до РЗТ є для кожного робітника і робітнички під цей час великої ваги, тому ми надіємося, що ви скористаєте з цієї нагоди і запишешесь до Робітничого Запомогового Товариства.

На пікнік будуть також смачні перекуски і холодні напінки. В спортову програму входять перегони хлопців і дівчат, як також буде перетягання шнуря між жонатими і нежонатими. Для охочих танцювати буде пригравати добріша оркестра.

ІДЬТЕ ВСІ НА ПІКНІК І КЛИЧТЕ ДРУГИХ!

ЯК ІХАТИ: Беріть стріт кару "Кидонан" і їдьте нею аж до фіна. Там треба переїхати на "Сейнт Пола" кару і їдьте нею аж до Фортієр Енно. На місці вас стрінуть представники пікнікового комітету. Використайте вільний час на відпочинок серед природи і своїх знайомих.

Також можна буде їхати й троком, який буде відходити що пів години від Укр. Робітничого Дому.



НЕ ЧИТАЙТЕ ЦЕГО ВСІ ТІ, ШО НЕ МАЄТЬ НІЯКИХ БОЛІВ, В КОГО КРОВ БАГАТА І ЧИСТА.

ДЛЯ ІНШИХ ДАЄМО ДАРОМ ФЛЯШИНУ СЛАВНОГО ЛІКУ НА БОЛІ ІНДІЯНСЬКИЙ ЛІНІМЕНТ БЛЕКГАВКА (РЕТЕЛСНЕК ОЯЛ)

НА ЗАСПОКОЮВАННЯ ТАКИХ БОЛІВ, ЯК РЕВМАТИЗМ, БОЛІВ НЕРВІВ, В КРИЖАХ, СУСТАВАХ, ПАХВИНАХ, БОЛІВ ГОЛОВИ, ВУХ, ЗУБІВ, ОНУХЛИХ НІГ АБО ІНШИХ ЧАСТЕР ТІЛА І Т. Д.

До того даємо також ДАРОМ короюб 14-ДЕННОГО ДІВКА БЛЕКГАВКА приготуваного з лічних рослин, корнів, кори, цицькі і аґі, високо рекомендаційного на оздоровлення занеженої крові. Ці ліки гідно прочинують жолудок і кишки від усіх лічних та нездорових матерій, роблять кров багатого і чистою, оздоровлюють всі органи тіла. Тисячі людей зживають Індіанський (Ретелснєк Оял) Лінімент Блекгавка з найкориснішими наслідками і рекомендуємо його своїм знайомих.

Попробуйте і ви також будете здороліти.

Фляшниця цього лініменту знайшови продається за одного долара. Але з цим оздоровленням ми робимо спеціальну offerto. Пришліть-не оголошенням разом з одним долларом, своє ім'я і адресу, а ми вишлемо вам оплаченую поштовою висилкою ДВІ одно-доларові фляшки лініменту і одну одно-доларову короюбку пігулою 14-денного діва Блекгавка. Таким чином отримаете ці знамениті ліки, що коштують \$3.00, тільки за **ОДНОГО ДОЛАРА**.

ВІШІТЬ ЦЕ ОГЛОШЕННЯ, А ЗАОЩАДИТЕ \$2.00.

BLACKHAWK INDIAN REMEDY CO.
1536 DUNDAS ST. W. — TORONTO, ONT.

ТОВАРИШІ! ВІДНОВЛЯЙТЕ ПЕРЕДПЛАТУ НА "УКР. РОБ. ВІСТІ"

ПОВІДОМЛЕННЯ

ВАЖНІ ЗБОРИ

ОБОХ ПІВДІЛІВ СЕКЦІЙ МОЛОДІ У ВІННІПЕГУ

— відбудуться —

В НЕДІЛЮ, 16-ГО СЕРПНЯ

На фармі РЗТ в Іст Кидонан.

На цих зборах дасть лекцію тов. Ів. Бойчук на тему: "МІЖНАРОДНИЙ ДЕНЬ МОЛОДІ". Лекція цікава, отож всі члени і членкині повинні прийти на ці збори. Трохи вирушать з УРД на фарму РЗТ ТОЧНО в 11 години рано. Не забудьте принести листи з мінутами. Приходить на час! Заряд.

МІСЯЧНІ ЗБОРИ

ВІДДІЛУ ЖІНОЧОЇ СЕКЦІЇ ТУРФДІМ У ВІННІПЕГУ

— відбудуться —

В ПОНЕДІЛОК, 17-ГО СЕРПНЯ

В УКР. РОБІТНИЧИХ ДОМІ в 8:15 годині вечером

На цих зборах буде промовати т. Іва Анна Буллер, організаторка Індустріальної Юні Голкових Робітників Канади. Всі члени повинні прийти на ці збори. Нових членкинь радо вітаємо.

МІСЯЧНІ ЗБОРИ

ВІДДІЛУ ТУРФДІМ У ВІННІПЕГУ

— відбудуться —

В ЧЕТВЕР, 13-ГО СЕРПНЯ

В УКР. РОБ. ДОМІ

На цих зборах делегати дадуть звіт з нарад 12-го і 3-т'ягу ТурфДім. Будуть також інші важні справи до вирішення.

Обов'язком всіх членів є прибути на ці збори. Початок зборів в 8-й годині вечером.

Заряд.

ВАЖНЕ В СПРАВІ М. БІГУНА

Хто з читачів був на демонстрації безробітних днів, 26-го червня на Гітліс вулиці й є в спроможності повідомити в справі згаданого товариша, який був арештований в той час, проситься негайно владити до т. А. Брока у Боркес Сентер або до С. Грінберга під числом 408 Конфедерейшн Ляйф Білдінг.

За Дистриктовий Комітет КРОЛ, А. Брок.

ВІННІПЕГ, (ПОІНТ ДОГЛАС)

Цим повідомляється всім членом, що мають дітей в шкільному віці, що вписані до Укр. Роб. Діт Школи на Доглас Поїнт буде продовжувати до 15 серпня. Навчання в УРШКолі починається в понеділок, 3-го серпня, 1931 року. Вписувати в аттестат кожного дитини повинні під числом 85 Юклінд вулиці.

ВІННІПЕГ, МАН.

МІСЯЧНІ ЗБОРИ Польського Робітничого Товариства у Вінніпегу, відбудуться в неділю, 16-го серпня, в 2-й годині пополуночі в Поль. Роб. Домі. Кожний член повинен обов'язково прийти, бо є важні справи до вирішення.

Заряд ПРТ.

ВЕНКУВЕР, Б. К.

Цим повідомляється всім членом, що мають дітей в шкільному віці, що вписані до Укр. Роб. Діт Школи на Доглас Поїнт буде продовжувати до 15 серпня. Навчання в УРШКолі починається в понеділок, 3-го серпня, 1931 року. Вписувати в аттестат кожного дитини повинні під числом 85 Юклінд вулиці.

СЕРІНТ БОНІФЕЙС, МАН.

Великий пікнік відділу РЗТ у Сейнт Боніфейс, Ман., відбудеться в неділю, 16-го серпня, коло млина, при Арчібад вулиці. Для охочих танцювати буде грати добріша музика. В буфеті будуть різні холодні напінки й перекуски. Виступить також промовець, який буде говорити про значення РЗТ. Приходить громадо.

Заряд.

ПОТРІБНО КУХАРЯ.

Управа Студентського Інституту ТурфДім в Едмонтоні пошукує кухаря або кухарки для Студентського Інституту на шкільний рік 1931 — 32. В Інституті перебуває стало 50 осіб. Зголошення wraz з відповідною платнею надіслати засилати до управи Інституту невідлаше 25-го серпня 1931 р. Обов'язки кухаря починаються з днем 1-го вересня ц. р. Адреса: STUDENT INSTITUTE U.L.F.T.A. 10665—96TH STREET, EDMONTON, ALTA.

КУПИМО УКРАЇНСЬКИЙ ТАЙПРАЙТЕР

Хто має український тайпрайтер в добромому стані, нездорогий, хай зодолается до Головної Керради ТОДОВИРНАЗУ у Вінніпегу і подасть шифт та фабричну марку тоб тайпрайтеру. Головна Керрада ТОДОВИРНАЗУ.

УВАГА! САСКАТУН, САСК!

До членів ТОДОВИРНАЗУ. Хто з членів ТОДОВИРНАЗУ, що вступили до відділу в Саскатуні, а зараз знаходяться поза місцевістю, не дівляти ще членкинських книжечок, хай згодяться по них на слідуючу адресу:

ТОДОВИРНАЗУ
330 AVENUE G. SOUTH
SASKATOON, SASK.

УВАГА! ФОРТ ВІЛІАМ, ОНТ!

Старанням Канадської Робітничої Оборончої Ліги у Форт Вільям, Онт., відбудеться в неділю, 16-го серпня **ВЕЛИКИЙ ПІКНІК**. На цей пікнік запрошують все робітництво з Порт Артур, Нест Форт і Форт Вільям.

Вечером в Укр. Роб. Домі в Порт Артур, Нест Форт і в Форт Вільям, відбудеться цікава вєрсія. Приходить громадо.

Дистриктовий КРОЛ.

ПОРТ АРТУР, ОНТ.

Цим повідомляється всім родичам, що мають дітей в шкільному віці, що вписані до Укр. Роб. Діт Школи в Порт Артур починається в суботу, 15-го серпня і буде продовжуватися до 31-го серпня. Навчання в УРШКолі починається в суботу, 15-го серпня. Вписувати дітей можна кожного вечера від 8 до 10 годин в Укр. Роб. Домі при 516 Гай вулиці. **МІНІГ РОДИЧІВ** відбудеться в неділю, 30-го серпня, в 8:30 годині вечером в Укр. Роб. Домі. На цій мінігу обговорюватиметься справа дитини навчання дитини в УРШКолі. Також учителів викладати дітям про значення Укр. Роб. Діт Школи. Приходить як чисельніше!

ТРАНСКОНА, МАН.

Оцим повідомляється всім українським робітникам і робітницям Транскони, що в четвер, 13-го серпня, відбудеться в Укр. Роб. Домі **МАСОВИЙ МІНІГ**, на якому промовлятимуть невідлаше повернувші делегати з Радянської України. Початок мінігу в годині 8:30 вечером. Вступ вільний для всіх. Приходить громадо і приходьте на час!

ТРАНСКОНА, МАН.

Старанням відділу Робітничого Запомогового Товариства, устроюється в неділю, 16-го серпня, в шкільній частині міста, (біля поселення т. Алма Пондлака), **ВЕЛИКИЙ ПІКНІК**. На пікніку буде кілька цікавих забавок, різного роду перегони та спортивні гри. Початок в годині 1:30 по полуночі. Приходить громадо, приходьте всі й приходьте на час!

ЕДМОНТОН, АЛТА.

Оцим повідомляється всім членом масових організацій, що гуртуються при Укр. Роб. Домі в Едмонтоні й всім симпатиків робітничого руху, що на зборах відділу ТурфДім рішено запрошувати вписати дітей до Укр. Роб. Діт Школи на шкільний рік 1931 — 32. Сад пригладати всім членам і членкиням масових організацій, що обов'язком їхнім є притримуватися постанов наших з'їзів й обов'язково покласти своїх дітей до УРШКолі. Наука в УРШКолі продовжується і тепер. Ексим нових учнів продовжуватиметься до кінця місяця серпня. Отаж поставляється всі допомогти шкільному комітету перенести вербування учнів до УРШКолі як найшвидніше. Вписувати дітей можна кожного дня від 10 до 12 год. рано в Укр. Роб. Домі підчас науки.

УВАГА! СЛАВА П ОКОЛИЦІ!

Цим подається доповідом всім фармерам і робітникам у Славя околиці, що старанням відділу ТурфДім у Славя відбудеться в неділю, 16-го серпня, на фармі "Осман Луменюка" **ВЕЛИКИЙ ПІКНІК**. На цій пікніку буде промовати т. Петро Клепарчук, член Укр. Роб. Фарм. делегати до Радянського Союзу, Тов. Клепарчук розкаже нам про життя-співан і робітників в Радянському Союзі, яке він бачив на власні очі. Вирімо, що кожний фармер і робітник шкільний знати як селення і робітничий Радянського Союзу взагалі, а Радянської України зокрема, будуть **СОЦІАЛІЗМ**. Пригладайте на цей пікнік-мініг з шолою околиці. Переказуйте другим, щоб всі знали про цей пікнік. На пікніку відбудеться **КОНЦЕРТ**, який проводитиме т. Н. Давидюк. Початок пікніку в 2-й годині пополуночі.

ЗНИЖКА НА СПАРСЬКИХ ШІФКАРТАХ

Спартська корабельна компанія знизила ціну за перевіз водою до всіх європейських країн. Нові ціни входять в силу з днєм 17 серпня.

ЦІНИ В ОДНУ СТОРОНУ: з Монреалу або Квебеку до Гданька або Данциг \$91.50; Френз Гданька або Данциг до Львова \$98.14; до Тарнополя \$98.70; до Чернівців \$99.71; до Варшави \$96.46; до Кракова \$97.31; до Києва або Харкова \$140.00.

Ціни через Гавр і Шербург у Франції або через Гамбург дешо вищі.

ЦІНИ ТАМ І НАЗАД: Остають в силі через серпень, вересень до 15 жовтня, через будьякий європейський порт: з Монреалу або Квебеку до Львова \$163.00; до Тарнополя \$165.00; до Варшави \$158.00; до Кракова \$157.90; до Чернівців \$170.00.

О ПАСПОРТИ ВИСТАРАЄМОСЯ В КОРОТКИХ ЧАСАХ

Ми допомагаємо в одержанні пермитів вписування до Канади для жінок і дітей, які хочуть дістатися до батьків в Канаді.

Кораблі відіпавають з Монреалу або Квебеку кожного кілька днів впроді до континентальних портів або через Британію. Найбільші кораблі. Скода подорож, вигода, чемієсть, скрізь спартська услуга.

По повній інформації зайдіть до найбільшого стаційного агента або напишіть по українськи до:

R. W. GREENE OR D. A. BOYCHUK. G. R. SWALLOW OR D. I. LALKOW. EDMONTON, ALTA. SASKATOON, SASK.

G. F. SCHMIDT OR J. RUDACKER. 272 MAIN STREET, WINNIPEG, MAN.

W. C. CASEY, STEAMSHIP GENERAL PASSENGER AGENT, WINNIPEG, MAN.

ІСТ КИДОНАН, МАН.

Цим повідомляється робітництво в Іст Кидонані в Едмонтоні, що в суботу, 15-го серпня, відбудеться **ВЕЛИКИЙ ПІКНІК** устроєно в Укр. Роб. Домі **ВЕЛИКУ ЗАБАВУ** в танцях.

На забаві буде пригравати периподне радіо. Отаж товариші в той дини приходите на цю забаву і клічте своїх знайомих.

Вступ для дорослих 25 ц. для дітей 10 ц. Початок в 8-й годині вечером. Керрада.

ІСТ КИДОНАН, МАН.

Цим повідомляється робітництво в Іст Кидонані в Едмонтоні, що в неділю, 16-го серпня, старанням всіх організацій при Укр. Роб. Домі в Іст Кидонані, РЗТ, Ж. С. і ТОДОВИРНАЗУ, відбудеться **ВЕЛИКИЙ ПІКНІК** на старій площі у Морс Плейс. На пікніку будуть різного роду смачні перекуски, зміні напінки, спортова програма й т. ін. На цей пікнік приходьте також члени Укр. Роб. Фарм. делегати, що повернула з Рад. Союзу. Делегати розкажуть нам про свій побут в Рад. Союзі, Польщі і Румунії та порівняють життя робітників в Рад. Союзі з життям селен і робітників у фінансирській Польщі й в боржарській Румунії.

Отаж влім всі на пікнік. Беріть стріт кару Морс Плейс і їдьте нею аж до кінці, там товариші покажуть нам площу.

В разі непогоди відбудеться масове вєрсе в Укр. Роб. Домі в 3-й годині пополуночі.

ІСТ КИДОНАН, МАН.

Важні збори обох півділів Секції Молоді в Іст Кидонані, Ман., відбудуться в п'ятницю, 14-го серпня, в 2-й годині пополуночі. На цих зборах будуть обговорюватися важні справи. Обов'язком всіх прийти. Нових членів радо вітаємо.

Заряд.

УВАГА! ВЕЛАНД, ОНТ.

Шкільний комітет при Укр. Роб. Організації у Веланді, Онт., що зодолать Укр. Роб. Діточоу Шкільноу цим повідомляє всіх родичів, що мають дітей в шкільному віці, що вписані до Української Робітничої Діточої Школи у Веланді вже почався і буде продовжуватися до 15-го серпня. Навчання в УРШКолі починається в суботу, 15-го серпня. В неділю, 16-го серпня, вечером відбудеться **КОНЦЕРТ** мандолинової оркестри під проводом Ів. Струса. Вписувати дітей можна кожного вечера від 8 до 10 годин.

НА ПРОДАЖ 12-АКРОНА ФАРМА в околиці Довни, Онт.

На фармі є кава на 6 кімнат, стайні і курник. В саді є яблуні, грушки, шкорець, вишня й орхи. Вола жерельна. Фарма попри головну дорожку. Земля дуже добра. Надается на всяку городину, виноград і збіжжя. Продаю за цірнцими старості. Нінити в українській або англійській мовляю або особисто згодуються на пошту адресу:

S. H. SAGERTY
(971) R. R. 2, DUNVILLE, ONT.

УВАГА! СПІВАКИ! УВАГА!

Як хто бажаете мати збірник прекрасних дивес, так в цій справі, не тарою часу, пішити до відділу ТурфДім в Торонто, Онт., рінчасом засилаючи \$2.00, а отримаете відоротно поштою такий збірник.

"Збірники" в 16 дивес (усі в су-портую півна). Зміст:

1. Я ми колієс північ.
2. Ож з тобою ми не каїал.
3. Ой то горі ромен шїте.
4. І широкую долину.
5. Любаю дивитися.
6. Тиха ніч.
7. Звільнясь пібралсь.
8. Ридиє стогоні.
9. Коли пролунаються днє.
10. Де ти бродив мого дові.
11. Туту мною захатала.
12. Не дивувся красний світле.
13. Така її доля.
14. Елегія.
15. Не цвітуть квітки зїмом.
16. О сонце моє. (О солю мїя).

Замовлення разом з грошми засилаєть на адресу:

Branch Ukrainian Labor-Farmer Temple Association

300 Bathurst St. — Toronto, Ont.

ТОВАРИШІ! ВІДНОВЛЯЙТЕ ПЕРЕДПЛАТУ НА "УКР. РОБ. ВІСТІ"!

Др. В. ЧАСНИЙ
ЛІКАР, АКУШЕР І ОПЕРАТОР (M.D., C.M., L.M.C.C.)
з практикою в шпиталі в Монреалі і Ст. Боніфейс.
417 SELKIRK AVE. — WINNIPEG — PHONE 55 866
(На місці д-ра Гермабекса.)
Урадує також вечерами.

ДР. ІВАН ОРОБКО
ЛІКАР І ХІРУРГ
ЕКС-РЕЙ ЛІБОРАТОРІЯ
207 MOSER RYDER Bldg.,
101st Street, Edmonton, Alta.

АДВОКАТ СЕМЕН ОЗЕРО
заступає у всіх судових справах як також подає до жувіє всього роду справи контрактної, земельної, спадкової і старокравей.
S. V. OZERO, LL. B.
917 Royal Bank Bldg., Winnipeg
бувш. Юніон Бенк, коло Ситі-Тов.
Phone 89 262

POLO SAFE
УКРАЇНСЬКА РЕСТАВРАЦІЯ
коли приїдете до Вінніпегу, а не маєте знайомих, так зайдіть в нашу реставрацію, де познайомились в відстане кімнату в справі і смачну свіжу страву у
Д. ПАУКА
194 1/2 HIGGINS AVENUE
(напроти Александрі готелю)

КРАСНИЙ ЛІК НА ЖОЛУДОК
Лічить всі болі і хоробі жолудка, помаже на пварганина, обривання, не-страєння, гази, біля і пертя під-струдими і в фоці, біля в кишках, кишеч-ний і неперемний відідан з рота, бити серія, безсонність, шум в ухах і голові і всі недомогання і болі жолудка ціна \$2.00.
Новознайденій лік на ревматизм (в Німецькій) \$2.50. Маємо також ліки на венеричні хороби і всякі жіночі недуги.
УКРАЇНСЬКИЙ СКЛАД ЛІКІВ
I. LAZECZKO
884 MANITOBA AVE., WINNIPEG, MAN.

ОБИЗДКА ОРГАНІЗАТОРА ТУРФ-ДІМ В ПРОВІНЦІІ ОНТЕРІО
Оцим повідомляємо відділі ТурфДім, Жінкесції, Секції Молоді й РЗТ, що ЦВК ТурфДім вислає на обіздуку в Онтеріо т. А. Маньковського, який відідає місцевості в салдуючому порадку:

Порт Артур, Онт. — в неділю 16-і понеділок 17 серпня.
Содборн, Онт. — в віторок 19, се-реду 20 і четвер 21 серпня.
Коністон, Онт. — в п'ятницю 22 і суботу, 23 серпня.
С.С. Мері, Онт. (місто) — від 24 до 30 серпня.
С.С. Мері (Бей Шо), Онт. — від 31 серпня до 6 вересня.

УКРАЇНСЬКА РОБІТНИЧА МАСАРІЯ І БУЧЕРНЯ В ЕДМОНТОНІ.
Вироблемо всякі старокравей місяці виробі, як кобаси, салдоси і т. п., а маємо різного роду свяже м'ясо на складі і гресері. Продаємо по уміркованих цінах. Замовлення вислаємо за голюку або ил-СО-Л. Пішити або заходіть на адресу:

WESTERN MEAT MARKET
10265—96th St., Edmonton, Alta.
Phone 21 751
За точною і скорбу оплати рудати Ф. Татчин і П. Комарницький

312 РОЯЛ ЕВНО, 4 кімнаті хатня, катедж і шек. Миська вода перезд дверима. Близько стріткарі й школи. Вирентована тепер за \$16 місячно. Добра нагода купити тепер за \$1,200 або подайте нам свою іншу. Мала готина на завдаток, рента виплата рентом.

572-АЛЕКСАНДЕР ЕВНО, 7 кімнатна хата, пів модерна, в дворі стаян, 33 футовий лот. Возьмоємо в заплату малий шек або агрімент на іншу хату. Приносьте \$27.50 місячного ренти.

Зголоситесь до власників:
LOWERY BROTHERS, LTD.
346 SOMERSET BUILDING — WINNIPEG
Телефон: 26 304, вечерами 501 380

ФІЛЬМИ! ФІЛЬМИ! ФІЛЬМИ!

Продаємо різної величини ФІЛЬМИ до фотографічних апаратів (кодаків). Викінчемо ФІЛЬМИ в противі ВИСІМ ГОДИН часу по уміркованих цінах. Заходіть або пішити до нас на салдуючу адресу:

WORKERS AND FARMERS BOOK STORE
600 SELKIRK AVENUE
WINNIPEG — MAN. — CANADA

КООПЕРАТИВА

МАЄ НА СКЛАДІ І ПРОДАЄ СТОВІИ ДО ФЕНШВ ТА РІЖНОРОДНІ ДОШКИ І ПЛЕНЬКИ. ЦІНИ НИЗЬКІ.

THE WORKERS AND FARMERS CO-OPERATIVE ASS'N., LTD.
Cor. PRITCHARD & BATTERY STS. PHONE 66 205

РІЧНІ ЗБОРИ

ЧЛЕНСТВА РОБІТНИЧО-ФАРМЕРСЬКОГО КООПЕРАТИВНОГО ТОВАРИСТВА
У ВІННІПЕГУ
— відбудуться —
В СУБОТУ, 15-ГО СЕРПНЯ 1931 Р.
В ГОДИНІ 8-Й ВЕЧЕРОМ, У ВЕЛИКИЙ САЛІ УКР. РОБІТНИЧОГО ДОМУ

ВСІ ЧЛЕНІ КООПЕРАТИВИ повинні докласти всіх старань, шоби явитися на ці збори на час, а якщо кому не можливо, то передати своє уповноваження такому членові або членкині Кооперативи, що зможе бути присутнім на цих зборах.

БЕРІТЬ З СОБОЮ КАРТКИ, котрі вам післано поштою, та передайте привідершкови, а якщо ви її не одержали то удайтеся сейчас до офісу Кооперативи.

РАДА ДИРЕКТОРІВ.